

# インダストリー・ブリーフィング・セミナー

主催：アイリッシュ・ファンズ・インダストリー・アソシエーション

2009年1月15日(木)

コンラッド東京：〒105-7337 東京都港区東新橋 1-9-1 東京汐留ビルディング

セミナーは英語によるプレゼンテーションを含みますが、  
日本語の同時通訳がご利用できます。

08:45 – 09:15

Registration  
受付

09:15 – 09:30

Introduction and seminar overview  
イントロダクション

**Mr. Gary Palmer, Chief Executive, IFIA**  
ギャリー・パーマー氏 ( IFIA会長代表 )

09:30 – 10:00

Welcome Remarks; Ireland as a Partner to the Global Investment Funds Industry  
開会の挨拶

- The investment funds industry in Ireland – domicile, administration and distribution centre of choice
- アイルランドのファンド産業 – ファンドの設定地、運営地および販売市場としての選択

**Mr. Seán Paircéir, Brown Brothers Harriman & Chair, IFIA**  
ショーン・パーカー氏 ( ブラウン・ブラザース・ハリマン、IFIA会長 )

10:00 – 10:30

Ireland as a Manufacturing and Distribution centre for the Global Funds Industry  
国際的なファンド業界の設定および販売の中心地としてのアイルランド

- The Irish investment fund; legal structures and tax considerations
- アイルランド・ファンド：法律上の分類および税制
- Product range and innovation: ETF's, Money Market Funds etc.
- ファンドのタイプおよび近時の動向：ETF、マネーマーケット・ファンドなど
- UCITS and Non-UCITS funds; International distribution of UCITS
- UCITS ファンドおよび Non-UCITS ファンド：UCITS と国際市場

**Mr. Dan Morrissey, William Fry; Mr. Kevin O'Connor, Arthur Cox.**  
アイルランド弁護士、ダン・モリッシー氏 ( ウィリアム・フライ ( アイルランド法律事務所 ) )  
アイルランド弁護士、ケヴィン・コナー氏 ( アーサー・コックス ( アイルランド法律事務所 ) )

10:30 – 11:00

Coffee Break  
コーヒー・ブレイク

11:00 – 11:20

Key Note Address  
首相のお言葉

**An Taoiseach Mr Brian Cowen TD (The Irish Prime Minister)**  
ブライアン・カウエン氏 ( アイルランド共和国首相 )

11:20 – 11:40

How Ireland works for the Japanese Asset Management Industry  
(presentation in Japanese)

アイルランドの日本のアセット・マネジメント業界における役割  
(日本語でのプレゼンテーション)

- Working in the funds industry in Ireland
- アイルランドでの勤務経験
- How Japanese companies can set up an Irish fund
- 日本企業がアイルランド・ファンドを設定する場合の方法
- The roles of the various parties; advisory firms, the Financial Regulator and the Irish Stock Exchange
- 各関係当事者の役割：法律事務所、会計事務所、アイルランド金融庁、アイルランド証券取引所
- Advantages of Irish structures for Japanese asset managers
- 日本のアセット・マネージャーにとってのアイルランド・ファンドの利点

Mr. Mitsuhiro Gemba, Mori Hamada & Matsumoto  
弁護士、玄場 光浩 (森・濱田松本法律事務所)

11:40 – 12:00

How Ireland Works for Yuki Group

ユキ・グループにとってのアイルランドの役割

This session will take the form of a Question & Answer session, (answers in Japanese), to outline the experience of Yuki Group in using Ireland as a domicile for their investment funds.

このセッションは、Q&A方式(回答は日本語)であり、ユキ・グループがその設定したファンドにアイルランドを利用した経験について紹介します。

Mr. Toyohide Tanaka, Yuki Ireland Ltd and Mr Brian Dillon, Dillon Eustace  
田中豊秀氏(ユキ・アイルランド・リミテッド)  
アイルランド弁護士、ブライアン・デロン氏(デロン・ユーステス(アイルランド法律事務所))

12:00 – 12:30

Qualifying Investor Funds; Regulated Flexible Product with Speed to Market

適格投資家向けファンド(QIF)：迅速かつフレキシブルな規制されたファンド

How the Qualifying Investor Fund addresses the need for flexibility and speed to market while reflecting the global demand for openness, transparency and regulation.

透明性に富み、かつ、よく規制されていないという世界的要求の高まりの中で、迅速かつフレキシブルな需要に対応している適格投資家向けファンド

Mr. Michael Jackson, Matheson Ormsby Prentice & Vice-Chair, IFIA  
アイルランド弁護士、マイケル・ジャクソン氏(マセソン・オームズビー・プレンティス(アイルランド法律事務所)、IFIA会長)

12:30

Seminar Ends  
セミナー終了